



**INFORME DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES**

28 de abril del 2003

A los miembros del Directorio y  
socios de

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**

1. Hemos auditado los balances generales adjuntos de International Shipping & Storage Cía. Ltda., al 31 de diciembre del 2002 y 2001 y los correspondientes estados de pérdidas y ganancias, de evolución del patrimonio y de flujo de fondos por los años terminados en esas fechas. Estos estados financieros son responsabilidad de la Administración de la Compañía. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestras auditorias.
2. Nuestras auditorias se realizaron de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas. Estas normas requieren que una auditoria sea diseñada y realizada para obtener certeza razonable de si los estados financieros no contienen exposiciones erróneas o inexactas de carácter significativo. Una auditoria incluye el examen, basándose en pruebas, de la evidencia que soporta las cantidades y revelaciones presentadas en los estados financieros. Incluye también la evaluación de los principios de contabilidad utilizados y de las estimaciones relevantes hechas por la Administración, así como una evaluación de la presentación general de los estados financieros. Consideramos que nuestra auditoria provee una base razonable para expresar una opinión.
3. En nuestra opinión, los estados financieros arriba mencionados presentan razonablemente, en todos los aspectos importantes, la situación financiera de International Shipping & Storage Cía. Ltda., al 31 de diciembre del 2002 y 2001 y los resultados de sus operaciones, los cambios en su patrimonio y sus flujos de efectivo por los años terminados en esas fechas de conformidad con principios contables generalmente aceptados en el Ecuador.

Paredes Santos & Asociados  
No. de registro en la  
Superintendencia de  
Compañías: 327

Dr. Luis Paredes  
Socio  
No. de Registro Nacional  
de Contadores: 8376

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**  
**BALANCES GENERALES**  
**31 DE DICIEMBRE DEL 2002 Y 2001**  
**(Expresado en dólares estadounidenses)**

ACTIVO	<u>2002</u>	<u>2001</u>	PASIVO Y PATRIMONIO	<u>2002</u>	<u>2001</u>
ACTIVO CORRIENTE			PASIVO CORRIENTE		
Caja y bancos	22,398	25,643	Obligaciones Bancarias	138,553	341,720
Documentos y cuentas por cobrar			Proveedores	595,111	553,941
Cuentas por cobrar	730,009	775,954	Accionistas	22,658	
Empleados	27,946	30,271	Obligaciones Laborales	88,345	54,773
Anticipos proveedores	42,987	23,177	Impuestos	14,500	15,242
Otras cuentas por cobrar	104,694	94,030	Total pasivo corriente	<u>859,167</u>	<u>965,676</u>
Provisión cuentas incobrables	(1,827)	(1,827)			
Gastos pagados por anticipado	22,116	17,174	PASIVO LARGO PLAZO		
Inventarios	<u>16,413</u>	<u>15,522</u>	Obligaciones Bancarias	249,654	
Total del activo corriente	<u>964,736</u>	<u>979,944</u>	Cuentas por pagar largo plazo	<u>16,319</u>	<u>145,901</u>
				<u>265,973</u>	<u>145,901</u>
PROPIEDADES, PLANTA Y EQUIPOS	763,670	368,833			
CARGOS DIFERIDOS	18,226	26,906	PATRIMONIO (ver estado adjunto)	621,492	264,106
Total del Activo	<u><u>1,746,632</u></u>	<u><u>1,375,683</u></u>	Total Pasivo y Patrimonio	<u><u>1,746,632</u></u>	<u><u>1,375,683</u></u>

Las notas explicativas anexas 1 a 10 son parte integrante de los estados financieros.

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**  
**ESTADOS DE PERDIDAS Y GANANCIAS**  
**AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2001 Y 2000**  
**(Expresado en dólares estadounidenses)**

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Ventas	2,051,213	1,761,079
Costo de Ventas	<u>(1,218,288)</u>	<u>(566,188)</u>
Utilidad Bruta	<u>832,925</u>	<u>1,194,891</u>
Gastos Operativos		
De Administración	(648,159)	(706,997)
De Ventas	(295,579)	(743,207)
Utilidad (pérdida) en Operación	<u>(110,813)</u>	<u>(255,313)</u>
Gastos Financieros	(57,821)	(45,166)
Diferencia en cambio (neta)		
Otros ingresos y egresos (neto)	123,345	132,828
Utilidad (pérdida) del ejercicio	<u><u>(45,289)</u></u>	<u><u>(167,651)</u></u>

Las notas explicativas anexas 1 a 10 son parte integrante de los estados financieros.

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**  
**ESTADOS DE EVOLUCIÓN DEL PATRIMONIO**  
**AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2002 Y 2001**  
**(Expresado en dólares estadounidenses)**

	<u>Capital social</u>	<u>Aportes futura capitalización</u>	<u>Reserva legal y otras</u>	<u>Reserva por Valuación de activos</u>	<u>Reserva capital</u>	<u>Resultados Acumulados</u>	<u>Total</u>
Saldos al 1 de enero del 2001	80	11,607	15,102		124,016	396,908	547,713
Aportes de capital		320					320
Incremento de capital	320	(320)					-
Apropiación reserva legal			19,793			(19,793)	-
Participación trabajadores e impuesto a la renta						(114,997)	(114,997)
Ajustes por revisión Superintendencia de compañías					167	(1,446)	(1,279)
Pérdida del ejercicio						(167,651)	(167,651)
Saldos al 1 de enero del 2001	400	11,607	34,895		124,183	93,021	264,106
Valución de terreno				400,000			400,000
Regulación Inversión en Compañía					460	2,215	2,675
							-
Pérdida del ejercicio						(45,289)	(45,289)
							-
	400	11,607	34,895	400,000	124,643	49,947	621,492

Las notas explicativas anexas 1 a 10 son parte integrante de los estados financieros.

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**  
**ESTADOS DE FLUJO DE FONDOS**  
**AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2002 Y 2001**  
**(Expresado en dólares estadounidenses)**

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Flujo de fondos generados por actividades de operación:		
Efectivo recibido de clientes	2,097,158	1,706,411
Efectivo pagado a proveedores	(963,503)	(1,273,798)
Pago a empleados y funcionarios	(1,052,330)	(820,315)
Intereses pagados	(57,821)	(45,166)
Otros ingresos/egresos (neto)	<u>123,345</u>	<u>132,828</u>
Fondos netos provistos por actividades de operación	146,849	(300,040)
Flujo de fondos aplicados a las actividades de inversión:		
Incremento de Activo fijo (neto)	(72,885)	(160,805)
Revaluación de terreno	(400,000)	
(Incremento) disminución Cargos diferidos	3,211	(23,049)
Fondos netos utilizados en actividades de inversión	<u>(469,674)</u>	<u>(183,854)</u>
Flujo de fondos provenientes de actividades de financiamiento:		
Ajustes patrimonio años anteriores	2,675	(116,276)
Incremento obligaciones bancarias	46,487	317,790
Revaluación de terreno	400,000	320
Incremento (disminución) cuentas por pagar largo plazo	(129,582)	145,902
Fondos netos utilizados en actividades de financiamiento	<u>319,580</u>	<u>347,736</u>
Aumento (disminución) neto de fondos	(3,245)	(136,158)
Efectivo al principio de año	<u>25,643</u>	<u>161,801</u>
Efectivo al fin del año	<u><u>22,398</u></u>	<u><u>25,643</u></u>

Las notas explicativas anexas 1 a 10 son parte integrante de los estados financieros.

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.**  
**ESTADOS DE FLUJO DE FONDOS**  
**AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2002 Y 2001**  
**(Expresado en dólares estadounidenses)**  
**(Continuación)**

Conciliación del resultado neto del período con el flujo de fondos provistos por actividades de operación	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Utilidad (pérdida) neta del año	(45,289)	(167,651)
Más cargos a resultados que no representan movimiento de fondos		
Depreciación	78,048	66,586
Amortización	5,469	22,360
	<u>38,228</u>	<u>(78,705)</u>
Cambios en activos y pasivos corrientes		
Cuentas y documentos por cobrar	17,796	(151,039)
Inventarios	(891)	2,039
Gastos anticipados	(4,942)	113
Cuentas y documentos por pagar	63,828	(82,396)
Beneficios sociales	33,572	23,167
Impuestos por pagar	(742)	(13,219)
	<u>146,849</u>	<u>(300,040)</u>
Fondos netos provistos por actividades de operación	<u>146,849</u>	<u>(300,040)</u>

Las notas explicativas anexas 1 a 10 son parte integrante de los estados financieros.

**INTERNATIONAL SHIPPING & STORAGE CÍA. LTDA.  
NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS  
31 DE DICIEMBRE DEL 2002 Y 2001**

**NOTA 1 - OPERACIONES**

La compañía, se constituyó el 3 de octubre de 1958 bajo la denominación social de International Shipping Agency ISA. Su objeto social es ejercer libremente actos civiles y mercantiles, importaciones y exportaciones, agencias y representaciones de empresas de transportes y aduanas. Posteriormente la Compañía cambió de denominación social a International Shipping & Storage Cía. Ltda. INSA.

**NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES  
POLÍTICAS CONTABLES**

**a. Preparación de los estados financieros**

Los estados financieros han sido preparados con base a las Normas Ecuatorianas de Contabilidad (NEC) y están basados en el costo histórico, modificados para inventarios, gastos pagados por anticipado, propiedad planta y equipo, cargos diferidos; y patrimonio de acuerdo a procedimientos de ajuste y conversión a dólares estadounidenses establecidas en la NEC 17.

**b. Ingresos y gastos**

Se reconocen sobre la base de lo devengado.

**c. Inventarios**

Los inventarios se presentan al costo de adquisición que no excede a su valor de mercado.

**d. Propiedades, planta y equipos**

Se muestran al costo histórico o valor ajustado y convertido a dólares de acuerdo con lo establecido en la NEC 17, según corresponda, menos depreciación acumulada.

El valor de los activos fijos y la depreciación acumulada de los elementos vendidos o retirados se descargan de las cuentas correspondientes cuando se produce la venta o el retiro y el resultado de dichas transacciones se registra cuando se causa. Los gastos de mantenimiento y reparaciones menores se cargan a los resultados del año.

La depreciación de los activos se registra con cargo a las operaciones del año, utilizando tasas que se consideran adecuadas para depreciar el valor de los activos durante su vida útil estimada siguiendo el método de línea recta.

**e. Cargos diferidos**

Corresponden principalmente a Gastos de software, licencias y otros. Los cargos diferidos se presentan al costo de adquisición menos la correspondiente amortización acumulada.

**NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES  
POLÍTICAS CONTABLES  
(continuación)**

**f. Participación de los trabajadores en las utilidades**

Corresponde al 15% de la utilidad anual que la compañía debe reconocer a sus trabajadores de acuerdo con la legislación laboral. Debido a que la compañía presenta pérdida durante los años 2002 y 2001, no se constituye provisión por este concepto en este año.

**g. Provisión para impuesto a la renta**

A partir del año 2001, la tarifa para el impuesto a la renta, se establece en el 25% sobre las utilidades sujetas a distribución y del 15% sobre las utilidades sujetas a capitalización. Debido a que la compañía generó pérdidas durante los años 2002 y 2001 no se ha registrado provisión alguna.

**h. Reserva de capital**

De acuerdo con la NEC 17 se establece que los ajustes por inflación y por corrección de brecha entre inflación y devaluación de las cuentas Capital, Reservas y Aportes para futuras capitalizaciones deben imputarse inicialmente a la cuenta Reserva por revalorización del patrimonio para su posterior transferencia, junto con el saldo de la cuenta reexpresión monetaria, a la cuenta Reserva de capital. De acuerdo a disposiciones legales a partir de diciembre del 2001, esta reserva puede ser utilizada para compensar pérdidas de ejercicios anteriores y/o para incrementos de capital.

**NOTA 3 - INVENTARIOS**

Al 31 de diciembre del 2002 y 2001 comprende:

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Material de empaque	14,899	14,013
Herramientas menores	1,514	1,509
Total	<u>16,413</u>	<u>15,522</u>

**NOTA 4 - PROPIEDADES, PLANTA Y EQUIPOS**

Al 31 de diciembre del 2002 y 2001 comprende:

(ver página siguiente)

**NOTA 4 - PROPIEDADES, PLANTA Y EQUIPOS**  
(continuación)

Edificio e instalaciones	209,006	198,842	5% y 20%
Maquinaria y Equipo	36,816	37,645	10%
Equipos de computación	134,707	122,687	10%
Vehículos	154,608	111,363	20%
Muebles y Enseres	74,615	74,318	10%
Equipos de oficina	86,164	85,390	10%
Herramientas y otros	1,680	1,680	10%
	<u>697,596</u>	<u>631,925</u>	
Menos:			
Depreciación acumulada	<u>(333,926)</u>	<u>(263,092)</u>	
Activos no depreciables	<u>400,000</u>		
Total al 31 de diciembre del 2002 y 2001	<u><u>763,670</u></u>	<u><u>368,833</u></u>	

El movimiento del rubro en el año es el siguiente:

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
Saldos netos a inicios del año	368,833	274,614
Adiciones y retiros (netos)	72,885	160,805
Revaluación de terreno (1)	400,000	
Gasto del año	<u>(78,048)</u>	<u>(66,586)</u>
Saldos netos a finales del año	<u><u>763,670</u></u>	<u><u>368,833</u></u>

(1) La compañía efectuó este registro en base a un avalúo efectuado por un perito independiente, su registro contable se lo encuentra en base a la resolución 00.Q.ICI.013, del 10 de agosto del 2000 de la superintendencia de compañías.

**NOTA 5 – OBLIGACIONES BANCARIAS Y FINANCIERAS**

Al 31 de diciembre del 2002 y 2001 este rubro comprende:

(ver página siguiente)

**NOTA 5 – OBLIGACIONES BANCARIAS Y FINANCIERAS**  
(continuación)

	<u>2002</u>	<u>2001</u>
<u>Corto plazo</u>		
Sobregiros bancarios	113,019	41,836
Banco del Pichincha (1)		242,260
Produbanco (2)	12,805	31,954
Banco del Pacífico (3)	12,729	25,670
Total	<u>138,553</u>	<u>341,720</u>
<u>Largo plazo</u>		
Banco del Pichincha (1)	243,844	
Produbanco (2)	5,810	
Total	<u>249,654</u>	<u>-</u>

(1) Corresponde a varias obligaciones bancarias contraídas por la compañía durante el año 2001 a una tasa de interés del 20%, con vencimiento en diferentes fechas hasta abril del 2002, con la opción de ser renovadas. Préstamo obtenido para capital de trabajo.

(2) Préstamo con tasa de interés del 18% con vencimiento el 3 de abril del 2004.

(3) Préstamo con tasa de interés del 18,25% con vencimiento hasta el 21 de agosto del 2003.

**NOTA 6 – PROVEEDORES**

	<u>2001</u>	<u>2001</u>
Transportadores	18,961	40,733
Agentes en el exterior (1)	285,220	259,208
Cuentas por pagar diversos (1)	290,930	254,000
Total	<u>595,111</u>	<u>553,941</u>

(1) Corresponde principalmente a proveedores del servicio de transporte tanto de carga, como de courier.

**NOTA 7 – IMPUESTOS POR PAGAR**

Corresponde a US\$ 14,500 y US\$ 15,242 de obligaciones fiscales pertenecientes a los años 2002 y 2001 respectivamente, obligaciones que han sido canceladas en el año 2003.

**NOTA 8 – PASIVO LARGO PLAZO**

Corresponde a US\$ 16,319 y 145,901, de obligaciones con proveedores de transporte, obligación contraída para la compra de un vehículo y otras durante los años 2002 y 2001 respectivamente.

**NOTA 9 – CAPITAL SOCIAL**

Al 31 de diciembre del 2002 y 2001 comprende 10.000 acciones de un valor nominal de US\$ 0.04, según escritura de aumento de capital.

**NOTA 10 – EVENTOS SUBSECUENTES**

Entre el 31 de diciembre del 2002 y la fecha de emisión de estos estados financieros (28 de abril del 2003) no se produjeron eventos que, en la opinión de la administración de la compañía, pudieran tener un efecto significativo sobre dichos estados financieros que no se hayan revelado en los mismos.